

OK OL P 30

Rugliu

SALES INVOICE

10.09.20

1. Shipper / Exporter YOUNGSIN METAL INDUSTRIAL CO.,LTD. 118, Poseung-gongdan-ro 118beon-gil, Poseung-eup, Pyeongtaek-Si, Gyunggi-Do, R.O.Korea(451-821) Sungjong Kim / 82-70-4269-4158		8. No. & Date of Invoice YI20091131 / Sep 10, 2020	
2. For Account & Risk of Messrs. Magna PT S.p.A.(70026) Via dei Ciclamini 4 MODUGNO BARI ITALY 70026 Angelo Gagliardi +39-080-5858640		9. No. & Date of L/C	10. L/C Issuing Bank
3. Notify Party Same as above		11. Terms of Delivery and payment DAP GOODS RECEIPT + 60 DAYS	
4. Port of Loading BUSAN, SOUTH KOREA		5. Final Destination BARI, ITALY	
6. Carrier Svevatrans		7. Delivery Date 00, 0000	
12. Marks and Numbers of PKGS			
13 Remarks This part qualifies for FTA preference. K-EU FTA NO.2020-08-55 PO No. : CALL OFF NO.65 Y20022801/ Y20020701/Y20031601 HS CODE : 7318159590			

14. Description of Goods			15. HS CODE	16. Preferential Origin	17. Quantity (PCS)	18. Unit Price	19. Amount (EUR)
PART NO.	PO NO	PART NAME					
9009035330	5500039182	PIN	7318159590	KR	7,200	0.258400	1,860.48
9009035630	5500039182	PIN	7318159590	KR	14,400	0.114700	1,651.68
TOTAL					21,600		3,512.16

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 SET 2020

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 7200
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
 Data controllo: 11.9.20
 Firma: Q

Name of Bank : Industrial Bank of Korea(HQ)
 Swift code : IBKOKRSE
 Address of Bank : 50, 2-ga, Ulchi-ro, Chung-gu, Seoul, Korea(04541)
 Beneficiary Name : YOUNGSIN METAL INDUSTRIAL CO. LTD.
 Beneficiary's Account No. : 090-000013-56-00014

The exporter of the products covered by this documents declares that,
 except where otherwise clearly indicated, these products are of KR preferential origin.

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No
 016-16-100003) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of
 KR preferential origin.

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

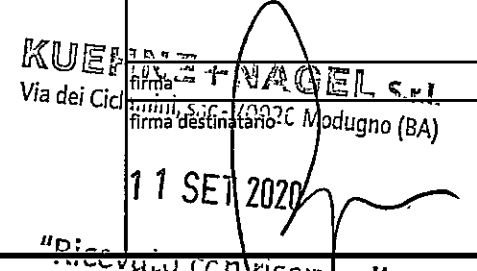
Quantità dichiarata: 14400
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
 Data controllo: 11.9.20
 Firma: Q

18. TEL.NO:+82-2-856-5711
 FAX,NO:+82-2-867-2245

19. Signed by

YOUNGSIN METAL IND. CO.,LTD.

Sam Si Young
JI YOUNG SUN President

Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto	
YOUNGSIN presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D	Data consegna	11/09/2020	n° progressivo
	trasporto a mezzo		403
	mittente	destinatario	vettore
			X
Destinatario			
MAGNA PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)			
causale del trasporto			
trasferimento da mag./vendita			
Descrizione dei beni			
part.number	descrizione	quantità	N.INVOICE
9009035330	PIN	7200	YI20091131
9009035630	PIN	14400	YI20091131
aspetto esteriore beni	numero colli	ora	data trasporto
A vista	2	09:00	11/09/2020
Vettore			
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	firma conducente	
	 KUEHN + NAGEL S.p.A. Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (BA)	firma destinatario	
		11 SET 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	

PACKING LIST

1. Shipper / Exporter YOUNGSIN METAL INDUSTRIAL CO.,LTD. 118, Poseunggongdan-ro 118beon-gil, Poseung-eup, Pyeongtaek-Si, Gyunggi-Do, R.O.Korea(451-821) Sungjong Kim / 82-70-4269-4158				6. Carrier Svevatrans		7. Sailing on or about 00, 0000	
2. For Account & Risk of Messrs. Magna PT S.p.A.(70026) Via dei Ciclamini 4 MODUGNO BARI ITALY 70026 Angelo Gagliardi +39-080-5858640				8. No. & Date of Invoice YI20091131 / Sep 10, 2020			
3. Notify Party Same as above				9. Remarks This part qualifies for FTA preference. K-EU FTA NO.2020-08-55 PO No.: CALL OFF NO.65 Y20022801/ Y20020701/Y20031601 HS CODE : 7318159590			
4. Port of Loading BUSAN, SOUTH KOREA		5. Final Destination BARI, ITALY					
10. Marks and Numbers of PKGS		11. Description of Goods		12. Quantity	13. Net Weight	14. Gross Weight	15. Measurement
PLT NO.	PART NO.	PART NAME	CTNS	Q'TY (PCS)	NET W'T (KG)	GROSS W'T (KG)	MESUREMENT (CBM)
1	9009035630	PIN	24	14,400	358.56	372.56	.302
2	9009035330	PIN	24	7,200	354.24	368.24	.302
TOTAL			48	21,600	712.80	740.80	.605
Pallet Total: 2 - 800x600x630mm							
Pallet No: 1		9009035630	600 pcs X	24 box =	14,400 pcs	Pallet Size: 800x600x630mm	
Pallet No: 2		9009035330	300 pcs X	24 box =	7,200 pcs	Pallet Size: 800x600x630mm	

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. KR 0 YOUNGSIN METAL INDUSTRIAL CO., LTD 118, POSEUNG GONGDAN-RO 118BEON-GIL, POSEUNG-EUP 00000, PYEONGTAEK-SI, GYUNGGI-DO, KOREA (.) p.l. 740,80000 p.n. 712,80000 vs 3512,160				1 DICHIARAZIONE		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinataro N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulari 1 2		4 Dist. di carico 1	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				5 Articoli 2		6 Totale dei colli 48	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0				9 NULLA OSTA al fine dei divieti economici e valutarî Il Funzionario		7 Numero di riferimento 1/5083/1/MV/	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT				10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz. prod.	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 3				15 Paese di spedizione/esportazione COREA DEL SUD		12 Elementi del valore 13 P.A.C.	
	26 Modo di trasporto interno 3				16 Paese di origine COREA DEL SUD		15 Cod. P. sped./esport. a) KR b) IT	
	27 Luogo di scarico F-FE				17 Cod. P. destinaz. a) IT b) BA		16 Paese di destinazione COREA DEL SUD	
	29 Ufficio di entrata/uscita IT018100				19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1	
	30 Localizzazione delle merci F-FE				22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 3512,16		23 Tasso di cambio 1,000000	
31 Colli e designazione delle merci PK COLLI 24 VAL.FATT.:1860,48 ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADI O RONDELLE SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DER. IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.72/T DEL 15/04/2020 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.Y20022801 DEL 28/02/2020) CALL OFF NR.: 65 N380 -KR-2020-YI20091131 N864 -KR-2020-YI20091131 Y023 -IT AEOF 17 1352				32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 73181595 90		
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni				34 Cod. P. di origine a) KR b) IT		35 Massa lorda (Kg) 368,24000		
47 Calcolo delle imposizioni				37 REGIME 4571		36 Preferenze 300		
50 Obbligato principale N.				38 Massa netta (Kg) 354,24000		39 Contingenti		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-72-T-15042020---IT018100		41 Unita' supplementari		
52 Garanzia non valida per				42 Prezzo dell'articolo 1860,48		43 Cod. M.V.		
53 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE				44 Valore statistico 1860,48		45 Aggiustamento 0,00		
54 Luogo e data: BARI 10-09-2020				46 Valore statistico 1860,48		47 Identificazione del deposito 103242C		
55 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. Iscriz. albo 0216				56 STAMPA SU AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100		57 Ufficio di destinazione (e paese)		

COMUNITA' EUROPEA

2 Speditore / Esportatore 8 Destinataria IN 04886850728
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari		
2	2		

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PK	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura COLLI 24 VAL.FATT.:1651,68 ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADI O RONDELLE A SCARIC IM/7T NR.102/E DD.12/05/2020 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.Y20033001 DD.30/03/2020) CALL OFF NR.: 65	32 Articolo 2	33 Codice delle merci 73181595	90						
		34 Cod.P.di origine a) KR b)	35 Massa lorda (Kg) 372,56000	36 Preferenze 300						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -KR-2020-YI20091131 N864 -KR-2020-YI20091131 Y023 -IT AEOF 17 1352		37 REGIME 4571	38 Massa netta (Kg) 358,56000	39 Contingenti						
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente 7 T-102-E-12052020----IT018100	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo 1651,68	43 Cod. M.V.					
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci							
		34 Cod.P.di origine a) b)	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti						
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.					
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci							
		34 Cod.P.di origine a) b)	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti						
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.					
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci							
		34 Cod.P.di origine a) b)	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti						
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.					
47 Calcolo delle impostazioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	1651.68	0 %	0	A					
	405	1651.68	0 %	0	A					
Totale primo articolo: 0,00					Totale secondo articolo:					
47 Calcolo delle impostazioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Importo	MP	RIEPILOGO Esemplare per il paese di destinazione
						405	0.00			
						A00	0.00			
Totale terzo articolo:					T.G.: 0.00					

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00027695W
DEL 10-09-2020

BRUNO MILELLA & C SRL

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 27695W del 10/09/2020 - Ufficio: 18100

MRN: 20ITQVN040027695R5



Totale articoli	2	Totale colli	48	Totale massa lorda	740.8
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	10/09/2020		

Convalidata da

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	6AXD67
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	10/09/2020		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da		Del		Causale	
Annullamento					
Annullata da					

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione KR **Codice paese di destinazione IT - BA**

Importo fatturato EUR 3512.16

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 27695W del 10/09/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 7318159590 - ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADIO ROM

Regime Doganale 4571

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 24 - Peso lordo: 368.24 - Peso netto: 354.24 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 7318159590 - ALTRE VITI,BULLONI ANCHE CON I RELATIVI DADIO ROM

Regime Doganale 4571

Codice paese di origine: KR

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 24 - Peso lordo: 372.56 - Peso netto: 358.56 - Qnta suppl.: n.d.